

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

ISMÉT VISSZA KELL TERNÜNK a községi választások ügyére, mert laptársaink egy része, különösen kisebbségek, folytatják támadásaikat a magyarság ellen, amiért annak egyedül hivatott politikai szerve, a Magyar Párt, paktumtárgyalásokat folytatott a kormánnyal, amelynek nemcsak a most lezajlott választásokra, hanem a kisebbségi magyar nemzet jövőjére is lett volna kihatása. A paktum formailag nem jött létre, de tényleg igen állítólag. Állítólag, mert e kérdés körül az utóbbi napokban olyan kaotikus zűrzavart teremtettek, hogy helyén legyen az esze annak, aki kiismerni akarja magát. A legközelebbi jövőnek tisztázni kell a magyarság politikai helyzetét a kormányhoz. Jogunk van ezt tudni, mert éppen elég volt a bizonytalanságból. Bukaresti lapok szerint ugyanis a kormány arról értesítette a kolozsvári városi támaszt, hogy magyar nyelvű beadványokat már ne fogadjon el. Ezzel szemben a temesvári prefektus néhány nap előtt kijelentette, hogy a megállapodás egyes részleteit a belügyminisztérium utasítása értelmében megkezdették. Ez a választás előtti történet és a paktum fennállását Cosma volt miniszter megerősítette a választások után is. Nem tudjuk egyelőre ellenőrizni a bukaresti lapok híradásának valóságát és így ítéletet sem mondhatunk. Az igazságot nem lehet sokáig véka alá rejteni. Minden taktikázás véget ér egyszer és ha a magyarság rájönne, hogy félrevezették, tudni fogja a jövőben, hogy kinek ne higgyen.

FOGLALKOZNUNK KELL azokkal a vádaskodásokkal is, melyeket egyik temesvári laptársunk hangoztat általánosságban azon ujságok ellen, amelyek a polgári blokk megválasztását támogatták. Ugy tünteti fel a dolgot, mintha ezek mind függőségi viszonyban volnának a kormánnyal vagy helyi ekszponenseitől. Jóérzésünk tiltakozik az ilyen burkolt gyanúsítások ellen. Ha laptársunk függőséget emleget, nevezze meg az illetőlapokat és leplezze le a függőségi viszonyt. Mi sem szubvenciót nem kapunk, papírt nem kapunk, a törvény értelmében az ujságíróknak járó vasuti szabadjegyünk sincsen, sem szerkesztőségi, sem kiadóhivatali helyiséget nem bérelünk a kincstártól, nyomdahelyiségünk sincsen sem az államtól, sem a várostól és így ezen bérlet meghosszabbítását sem ígérhették nekünk a támogatás ellenében. Függetlenségünk még na-

gyobb, mint a vádakat általánosságban hangoztató laptársunké, mert még pártlap sem vagyunk. Részünkről ez elvi harc volt. És ha laptársunk vádakat hangoztat, konkrétizálja azo-

kat és nevezze meg az elveket áruba bocsátó lapokat. Amennyiben ezt nem teszi meg, azt kellene feltételeznünk, hogy ő nem tud elképzelni elvi alapon álló küzdelmet.

Báránybőrbe bujtatott farkasok

Magukat magyaroknak valló lapok a magyarság egysége ellen

Kolozsvár, február 23.

Egyes lapokban olyan cikkek jelentek meg, hogy a Magyar Párt kebelében a községi választások eredményei miatt legközelebb változás áll be. A Magyar Párthoz közelálló körökből nyert értesülés szerint ez a hír teljesen valótlan és nem egyéb választás utáni kortesfogásnál. A Magyar Párt vezetőségében legteljesebb az egyetértés és valótlán, hogy Bethlen György gróf visszavonul. Ellenkezőleg, a Magyar Párt alelnöke teljes intenzivitással vesz részt a párt munkájában. A lapok arról is írják, hogy a Magyar Párt el-

nöksége rosszalással vette tudomásul azoknak a vidéki tagoknak a kizárását, akik az ellenzéki listán jelöltséget vállaltak. A Magyar Párt vezetősége kijelentette, hogy ilyen állásfoglalás az elnökség részéről nem történt, mert a kizárás kimondása a vidéki tagozatok szuverén joga.

Rossz szolgálatot tesznek a magyarság ügyének azok a lapok, amelyek az ujságírói etika ellenére a valóságnak meg nem felelő és koholt tudósításokat közölnek szigorúan bizalmasnak minősített értekezleteken elhangzottokról.

Vasbotokkal és késekkel támadtak meg a vonaton több zsidó utast

Marosvásárhely, február 22.

A Marosvásárhelyről Galac felé induló személyvonat harmadik osztályú fulkéjében tegnap több kereskedő szállott föl. Ugyanabban a vasuti kocsiban utazott több fiatalember is, akik belekötöttek a kereskedőkbe és a zsidó utasokat inzultálták. Szászrégen állomáson a kereskedők panaszt tettek az állomásfőnöknél, aki azonban semmit sem tett az inzultusok megakadályozására. Alig hagyta el a vonat az állomást, a fiatalemberek zsebkéseket vettek elő, amelyekkel állandóan a zsidó utasok előtt hadonásztak, majd Kachana Bernát szatmár-megyei kereskedőt botokkal súlyosan

összeverték és több helyen megszurtták. A kereskedők újabb panaszt tettek a mogyorósi állomásfőnöknél, aki jegyzőkönyvet is vett föl az esetről, de az eljárásnak nem volt komolyabb következménye, mert a fiatalemberek a következő állomásig Ester Leb marosvásárhelyi, Berkovics Jakab és Elefánt Lajos dési, Rottmann Vilmos kisküküllő-megyei és Oviics Domokos kereskedőket súlyosan összeverték. Különösen az utóbbi állapota igen komoly, mert vasbotokkal több helyen bezúzták a fejét. A súlyosan inzultált kereskedők bűnvádi feljelentést adtak be támadóik ellen.

Tőzsdei árfolyamok.

Zürichben a lei 2.25, Párisban 11.95.

Temesvári magántorgalom február 23-án reggel:

(A Temesvári Bank és Kereskedelmi Részvénytársaság belvárosi fiókjának árfolyamai.)

Dollár 235.5, angol font 1135.—, francia frank 8.56, svájci frank 45.60, líra 9.55, sokol 7.01, dinár 4.18, magyar korona 298, osztrák silling 33.30, márka 56.30.

Méregkeverő asszonyok bandája eltette láb alól az alkalmatlan férjét

Nagykikinda, február 23.

A szerbkereszturi csendőrséget már napok óta érdekes bűnügy foglalkoztatja. Mardacski Dragutin jó módú gazdálkodó özvegye ellen ugyanis az a gyanu merült fel, hogy néhány nappal ezelőtt elhunyt férjét ő mérgezte meg. A gyanút csak megerősítette az a körülmény, hogy Mardacski nem a legjobb viszonyban élt feleségével, aki már házasságuk ötödik évében elhagyta az urát és több hónapig egy kikindai gazdálkodóval élt együtt.

Mardacski Dragutin holttestét ekshumálták és kiderült, hogy mérgezés okozta halálát. Erre a vig özvegy beismerte, hogy férjét csakugyan ő pusztította el és a mérget özvegy Lukács Olga gyáiai asszonytól kapta. A gyilkosságról Golics Milotáné nevű barátja is tudott. A méregkeverő asszonyokat letartóztatták és a nagykikindai ügyészség fogházába szállították.

Megkapják fizetésüket

Temesmegye főszolgabírái és jegyzői
Temesvár, február 23.

A belügyminisztériumból megérkezett a temesvári prefekturára egy fontos rendelkezés, amely kiutalja a jegyzők és főszolgabírák fizetését január elsejétől kezdődőleg. Eddig ezen jelentékeny munkakört ellátó megyei tisztviselők fizetését nem lehetett kiutalványozni, mert a minisztériumból nem jött le az új törvény értelmében a fizetési osztályokba való sorozás és az utalványozás. Van Temes-Torontál-megyében 184 jegyző és 12 főszolgabíró. A jegyzők fizetése az összes járulékokkal együtt körülbelül havi háromezer lei és ehhez jön még a negyven százalékos törvényes fizetésemelés. Az összes jegyzői illetmények a megyében 403.185 leit tesznek ki. Fizetésemelés címén 178.000 lei van beállítva a költségvetésbe. A főszolgabírák fizetése négy és hatézfél ezer lei között váltakozik, a legkisebb alapfizetés 1180 lei, de ehhez jönnek még a különböző pótlékok, járulékok és labér. A megye összes főszolgabíráinak egy havi fizetése 57.760 leit tesz ki. A január hó elsejétől történő kiutalás alapján a fizetések a legközelebbi napokban már kiutalásra kerülnek. Március hó elsejétől kezdve a megyei nyugdíjasok is jelentkezhetnek a rendes időben nyugdíjuk utalványozása érdekében, aminek semmi akadálya nem lesz.

Elsőrangú férfigallér és kezelő

WEISMAYR Temesvár

különlegességek üzlete

Belváros, Strada V.
Alexandri
(Hunyadi - utca) 8.

Leszurta feleségét

és sógorát, azután öngyilkos lett

Belgrád, február 22.

Egy szerencsétlen házasság utolsó felvonása játszódott le Zimonyban. Ilijasevics Vaunka építész állandóan részegkedett, amiért a felesége elhagyta. Ilijasevics többször kérlette feleségét, hogy térjen vissza hozzá, de az asszony erre nem volt hajlandó. Tegnap a nő fivérével sétált az utcán, mikor egyszerre csak előtűnt termett az építész, előrántott egy nagy kést és beleszurta sógora vállába. Utána feleségére támadt és kétszer mellbeszurta. A véres tett elkövetése után haza rohant és az összecődült szomszédok szemeláttára saját magát szurta mellbe. Az emberek segélykiáltásaira másodszor is mellbeszurta magát. Az erős ember még mindig nem esett el és senki sem merde megközelíteni. Ilijasevics most harmadszor is szurt és a kés a gyomrába hatolt. Csak ekkor esett össze a szerencsétlen ember és azonnal meghalt.

Házasság határidőre

melynek a végén az asszony ellen „kétférség” miatt indul meg az eljárás

Pozsony, február 21.

A „kétférség” ritka bűncselekménye ügyében folyik a vizsgálat a pozsonyi ügyészség előtt. Az ügy főszereplője Prágel Anna, aki négy év előtt Pozsonyban férjhez ment és akiről most kiderült, hogy Budapesten már volt egy férje. Pesti férje, egy Schöneck nevű szabómester állítólag azzal vezette félre, hogy három évre is lehet házasságot kötni. Ő csak pár hónapig élt együtt első férjével, majd hűséges szalmaözvegyiségben töltött három esztendőt. Miután első házasságának határideje letelt, joggal hihette, hogy újra férjhez mehet. Az eljárás most első férje feljelentésére indul meg, aki megható szavakkal kéri vissza feleségét a csehszlovák hatóságoktól.

A Baltanela sillingjei

Folytatólagos tárgyalás a Lloyd-bíróság előtt

Temesvár, február 23.

A temesvári Lloyd-bíróság tegnap folytatólag tárgyalta a Banca de Scout a Romániai temesvári fiókjának a Baltanela turnszeverini szeszgyár ellen, kétszázhatvan ezer silling kifizetése iránt indított perét. A tárgyaláson a bíróság kihallgatta Polacsek Henriket, a Baltanela egyik igazgatóját, aki vallomásaiban előadta, hogy a Baltanela tényleg felvett hárommillió-négyszáz ezer leit folyószámlája terhére a Banca de Scouttól marhahizlalás céljára. Ez az összeg a folyószámlahitellel kapcsolatban rendes elszámolás tárgyát képezi. A fennmaradó három és félmillió leit nem a szeszgyár használta fel, hanem azt Grünwald Márton és Freund igazgatók terhére folyósították. Határozottan tagadja azt, mintha a kétszázhatvan ezer silling külön ügylet tárgyát képezte volna.

Polacsek vallomásaival szemben Schöneck Péter a Banca de Scout devizaosztályának vezetője kifejtette, hogy az ügylet teljesen külön megállapodás volt a bank devizaosztálya és a Baltanela között, mert a folyósított hitel ellenében a marhahizlából származó sillingeket lekötötték a banknak. A marhákat el is adták, de a sillingeket a megállapodáshoz képest nem szállították le.

Grünwald Márton, akinek a kihallgatását is tegnapi rendelte el a bíróság, nem jelent meg a tárgyaláson és így a tárgyalást Grünwald kihallgatás céljából elnapolták március nyolcadikára, amikor a bíróság ítéletet is hoz.

Egy ezredest vádolnak

a repülőgép-szállítás körüli visszaélésekkel

Bukarest, február 22.

A repülőgépek ügyének megvizsgálására kiküldött bizottság elkészítette jelentését, amely a bűnvádi eljárás megindítását javasolja az ügyben szereplők ellen. A per tárgyalását március első napjaira tűzték ki. A bizottság jelentése megállapítja, hogy Henedescu tábornok, az aviatikai ügyosztály volt igazgatója ártatlan az ellene emelt vádakban és ezért a nyomozást, illetve az eljárást vele szemben megszüntették. Vád alá kerülnek Veroniac ezredes, az aviatikai ügyosztály

igazgatója, és Mincu kapitány, akik Amsterdamban együtt vették át a Focker-gépeket. A vádirat hamisítással vádolja a két tisztet, mert hamis jegyzőkönyvet vettek föl, amely azt tartalmazza, hogy a repülőgépekkel az összes előírt próbákat elvégezték, holott ez nem felelt meg a valóságnak. A jegyzőkönyv szerint más bűnösök nincsenek, mivel a repülőgépek rendelkezéseinek feltételei megfelelőek voltak és az ország védelmének érdekeit tartották szem előtt. Csupán az átvételnél volt visszaélés

Végigcsalták egész Romániát

temesvári szélhámosok egy nemlétező cég nevében

— A temesvári rendőrség megindította a nyomozást —

Temesvár, február 22.

A bántói buzának jó hírét, amelyet a regátban is ismernek, használta fel néhány szélhámos arra, hogy egy eszmó hiszékeny kereskedőt becsapjon.

A Moldovát több ügynök járta végig, akik a lisztkereskedőket és a pékeket keresték föl, akiknek bántói lisztet kínáltak megvételre. A minták, melyeket bemutatnak, kitűnő minőségűek voltak, az ár pedig rendszerint alacsonyabb volt a rendes napiárnál. Ezt azzal indokolták meg, hogy a Vertex gabonakereskedelmi cég, amelynek megbízottaiként mutatkoztak be és amely Temesvárott székel, egyike a legnagyobb ilyen cégeknek, rengeteg mennyiségben még lábón veszi meg a búzát és azért tudja aztán a termékeket olcsóbban adni, mint bárki más. A moldovai kereskedők és pékek kapva kaptak a kedvező ajánlaton és nem mulasztották el megrendeléseiket megtenni. Mikor a megrendelés megvolt, amelyet szabályszerű nyomtatványon, pecséttel és aláírással vettek fel az ügynökök, a megrendelő a kötlelvel értelmében a vételár tíz százalékát volt köteles előlegként lefizetni.

A megrendelő azonban hiába várta a megrendelt lisztet, az csak nem jött. Ha levelet irtak, vagy táviratot küldtek Temesvárra a Vertex-cégnek, nem kaptak választ. Végül is feljelen-

tést tettek. A jassyi sziguranca kétszázhatvan moldovai kereskedő feljelentését gyűjtötte össze. A vizsgálat során megállapították, hogy az ügynökök moldovai megrendelőknél a következő neveken mutatkoztak be: Schmiedt István, Butoff Lajos, Kramer Lajos, Ormos László, Steingl Rezső és Szombathelyi János. Valamennyien biztos fellépésű, jó megjelenésű fiatal emberek, akik kitűnő rábeszélőképességgel rendelkeznek. Schmiedtről és Butoffról a jassyi sziguranca sikerült megállapítani azt is, hogy Szatmáron nagy marhacsempészetet követtek el, amiért el is ítélték őket, de sikerült megszökniük.

A jassyi sziguranca átiratában az ügyben a temesvári rendőrséghez, amely a maga részéről is megindította a vizsgálatot. Megállapították már is, hogy Vertex nevű cég nem létezik Temesvárott. Gyanus az a körülmény is, hogy a regáti vásárlók levelei és sürgönyei elvesztek és azért azt hiszik, hogy a csalóknak a postán cinkostársuk volt, aki ezeket rendszeresen elcsúsztatta. A vizsgálat ebben az irányban is folyik. A jassyi sziguranca átiratában felsorolt ügynökök közül többen tartózkodtak azelőtt Temesvárott, most már azonban hosszabb ideje nincsenek a városban. Valószínű, hogy az ügynek még számos érdekes részlete várható.

Tizenegy ellenzéki várostanácsos

ellen jelentettek be Temesvárott petíciót

Temesvár, február 23.

A községi választások lezajlottak és a kedélyek lassanként kezdenek megnyugodni. Temesvárott ma már alig beszélnek a választásokról, amelyek pedig nálunk ugyancsak meglepetést hoztak. A választásra vonatkozó jegyzőkönyveket és a bejelentett felszólalásokat, illetve óváásokat, nemkülönben a választás végleges eredményét a megválasztott tanácsosok névsorával együtt a temesvári törvényszék haladéktalanul beküldötte a belügyminisztériumba. A legrovidebb időn belül döntés várható arra vonatkozólag, vajjon a felszólalások és óváások alapján a legfelső fórum a választást hatálytalannítja, avagy pedig a temesvári eredményt megerősíti.

A temesvári választás során felmerült szabálytalanságok és törvénytelenségek miatt hosszabb petíciót nyújtottak be a minisztériumhoz és ahhoz terjedelmes indokolást csatoltak. A petíció első sorban a szabálytalansá-

gokra hivatkozik, másodsorban az ellenzéki blokk listáján szerepeltek közül tizenegy jelölt ellen a választási törvényben előírt érdemtelenségek miatt emel óvást. Ezt a petíciót közvetlenül a belügyminiszterhez terjesztették fel és ha a miniszter a felhozott okokat alkalmasnak tartja az ügy megvizsgálására, úgy kiküld majd egy minisztériumi felügyelőt az ügy összes körülményeinek és a panaszolt konkrét eseteknek alapos vizsgálatára. Ennek megtörténte után a legfelső köz-igazgatási tanács véleménye alapján a belügyminiszter hozza meg a végleges döntést.

A választási törvény értelmében három eshetőségről van szó: Vagy megsemmisíti a miniszter az óvásan felsorolt indokok alapján az ellenzéki blokk listáját és a polgári blokk listáját jelenti ki megválasztottnak, vagy megsemmisíti az egész választási aktust és új választást rendel el, vagy pedig a kifogásolt tagok mandátumát meg-

semmisíti és ezek helyére a póttagok kerülnek a győző és a kisebbségben maradt listából négyötöd és egyötöd arányban. A minisztériumhoz beadott és terjedelmes megindokolt petíciót a polgári szavazók jelentékeny számban irták alá.

A temesvári törvényszék területén Temes-Torontálmegyében harmincegy bíró vezette le a községi választásokat Minden egyes helyrevonatkozólag a választási iratokat és az eredményt benyújtották a törvényszéki elnökhöz aki a megyére vonatkozó valamennyi jegyzőkönyvet a megyei prefekturára tette át. A megyében egyébként a választások simán és komolyabb

incidens nélkül

folytak le. A legtöbb helyen a paktumos, illetve a liberális lista győzött, a megye husz községében pótválasztásra kerül a sor, amelyet a belügyminisztérium utasításához híven e hét péntek-jén tartanak meg. Ezeket a pótválasztásokat Temesvárról delegált bírák vezetik le.

A Nap nem tűzgolyó

— Révész Artur előadása —

Temesvár, február 23.

Szépszámban gyűlt össze a közönség, hogy a színházban meghallgassék Révész Artur elektromérnök előadását arról, hogy a Nap tűzgolyó-e vagy sem. A kérdés mindenestre érdekes, mert hiszen a mai tudomány álláspontján teljes félredobásáról van szó.

Révész Artur két óra hosszáig beszélt a tárgyról és előadását számo rajzzal illusztrálta. Husz éven keresztül folytatott tanulmányai alapján arra a meggyőződésre jutott, hogy a Nap nem lehet tűzgolyó, mert hiszen akkor már régen kellett volna égni. Ellenben szerinte a világegyetemen folytonos erőkörfolyamat van. Az erő a villamosság, amely a Napból a bolygókra jut és azokról ismét visszatér a Napba. A Nap kisugárzásai, a protuberanciák, a Nap északsarkí fénye a világűrbe áramló villamosság, mely a Nap levegőjében ellenállásra találva, ott fénné változik. Mikor aztán a Föld levegőjében újabb ellenállásra talál ismét hősé és fénné lesz. A Föld északi fénye viszont a földlünk távozó villamosság. Az előadásnak ez volt a lényegese magja, amelynek kapcsán sok régi tantételt, így a Nap spektrumáról szólót is igyekezett megcáfolni.

Az előadás után a hallgatók közül többen vitába bocsátkoztak Révész mérnökkel, aki az egyes kérdésekre plauzibilis válaszokat adott. Akárhogyan is áll a dolog, bizonyos, hogy a Révész mérnök által felvetett kérdés mély visszhangra talál a tudományos világban.

LENGYELORSZÁGOT NEM VESZIK FEL A NÉPSZÖVETSÉGBE Párisból jelentik: A Petit Parisier szerint Mussolini biztosította a lengyel diplomáciát, hogy támogatja azon törekvését, amely szerint Lengyelország a Népszövetségbe kerüljön. Ugyanekkor a londoni Times arról értesül, hogy most már biztos, hogy Lengyelország nem jut be a Népszövetségbe.

Szenzáció

angol tánclemezek

megérkeztek

KATZKY, Mercy-utca 10

FROMMER Cipőgyár Részv.Társ.

Detail lerakat: Józsefváros, Str. Bratianu (Uri-utca) 16, Korona-szálló mellett.

Páronkénti eladás a gyárhelyiségben is.

Gyár: Belváros, Lenau-tér 2 vársáncokban.

Olcsó cipő!

Leltári eladás!

Gyári árak!

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piața St. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4.

Telefonszámok:

Szerkesztőség: 2-52.
Kiadóhivatal: 2-52.
Nyomda: 10.
Felelős szerkesztő lakása: 2-42.

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 2 lei, az 6-királyágban 3 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinár, Csehszlovákiában fél ct., Ausztriában 20 garas.

Felelős szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

A szép követné

gy év előtt tette ismertté nevét egy önyvvel, amelyben a szabad szerelem szépségeit dicsőítette és arra utdította a fiatalokat nemre való tekintet nélkül, hogy ne legyenek tekintettel se morálra, se nevelésre, se hagyományra, se egyéb társalmi sallangra, hanem Vénuis isteniszony parancsának engedelmeskedjenek egyedül és szeressék egymást. Szeressék egymást ott és akkor, ahol és amikor jól esik, ne ördöjdenek semmivel, ne gondoljanak a következményekkel, ne törődjenek semmivel és senkivel, csak a szerelemmel. Amely édes, amely jó, amely addig kell élvezni, míg fiatalok vagyunk. Mert ami elmúlik, soha többé vissza nem jön, az el nem csókolt csókok tüze mindennél jobban éget és jobban fáj.

Ilyen elveket hirdetett a szép Kollontay asszony Szovjetországban és nemcsak az elvek hirdetésénél maradt meg. A szovjetnek ugylátszik imponált ez a nyíltszívű bátorság és érdemei elismerésül követnek nevezte ki Oslóba. És Kollontay asszony forró vért a hideg északi klíma sem hűtötte le. Virágzó ifjúságának gyönyörűség pompája, korallpiros csókos ajkai és a belső tüztől csillogó szép nagy szemei — no, meg könyvében lefektetett életfelfogása — Oslóban sem tévesztették el hatásukat. Csakhamar hatalmas udvara keletkezett és senki nem csalódott a fűrtöfejú követnében. Kollontay nem tagadta meg elveit.

A farsang után telve csókkal és szerelemmel most a szépséges követnére is felvirradt a magabizáltság bánatos hamvazószerdája. Számtalan szerelmi kalandja miatt kormánya visszarendelte. Elveit azonban nem tudta megváltoztatni. Hisz Kollontay asszony olyan fiatal még. És olyan szép...

— **Kitüntetések.** Demetrovici M. mérnök, a temesvári városi kerétszet vezetője, a román csillagrend lovagkeresztjéért, Cra ci u n e s c u Péter buziásfürdői főszolgabíró és Ausländer Hermann, buziási fürdőigazgató pedig a román koronarend tisztikeresztjéért kapta.

— **Bejan szubprefektus gyásza.** Súlyos csapás érte Bejan Kornél szubprefektus családját. Hosszas betegeskedés után meghalt a szubprefektus nejeinek édesatyja, Boneo Vaszilie, nyugalmazott tanár, aki négy évtizedet meghaladó időn át a brádi román gimnáziumban tanított és igen értékes tagja volt a pedagógiai testületnek. A holttestet a prefektúrán levő lakásban ravatalozták fel, ahonnan beszentelés után ma Brádra szállítják és a családi sírboltban helyezik örök nyugalomra.

A frankügyből frankcsata lesz

A bizottság jelentése a nemzetgyűlés előtt

Bukarest, február 22.

A frankhamisítás ügyében kiküldött bizottság jelentése körül nagy az izgalom. Payer kijelentette, hogy a kisebbségi vélemény százötven oldalra fog terjedni. A helyzet szerinte annyira kiélesedett, hogy felad minden reményt a békés likvidálásra. A frankügy vitájából frankcsata lesz. A Magyarország szerint a frankügy képviselőházi letárgyalásához legalább egy hónap szükséges.

Scitovszky tegnap tárgyalt a miniszterelnökkel a napirendre tűzés tárgyában. Kijelentette a sajtónak, hogy a Ház csütörtökön kezd meg

a frankügy tárgyalását. A baloldali pártok azt ajánlják, hogy a Ház fejezze ki felháborodását a hamisítással szemben és jelentse ki, hogy a nemzetnek az üggyhez semmi köze sincsen. Egy másik kibontakozást is felvetettek, amely szerint a parlament egységesen tegye lehetővé, hogy Bethlen minden kellemetlenségtől mentesen jelenhessen meg Genfben, hogy a szanálást befejezhesse. A harmadik platform az, hogy legyen tiszta konzervatív jogrend a titkos szervezetek megszüntetésével, a közszabadság helyreállításával, a forradalom és ellenforradalom likvidálásával.

— **A kolozsvári polgármester véres kardpárbaja.** Kolozsvárról jelentik: Hirt adtunk arról, hogy a községi választások során Hatiegan dr. egyetemi tanár és Utalea polgármester között súlyos incidens játszódott le. Az ügy lovagias utra terelődött, amelynek következményeképpen a két ellenfél tegnap rendkívül súlyos feltételű kardpárbajt vívott. A lapok közlése szerint Utalea polgármester a kezén és az arcán súlyos sérüléseket szenvedett. Hatiegan csak könnyebben sebesült meg.

— **Cuza hivei önállóan folytatják a politikai harcot.** Kolozsvárról jelentik: A keresztény nemzeti liga kolozsvári tagozata nagygyűlést tartott, amelyen Pop Viktor dr. ügyvéd és Catuneanu egyetemi tanár bejelentették, hogy a cuzisták a megyei és az általános választásokon önállóan vesznek részt. Ennek főoka az, hogy Szamosujvárott, ahol a cuzisták önálló listával mentek a választási küzdelembe, sikerült nekik a szavazatok egy ötödét megszerezni. Elhatározták, hogy sem a liberálisokkal, sem a nemzeti párttal nem működnek együtt.

— **Meghalt a kolozsvári prefektus.** Kolozsvárról jelentik: Muresanu Szeptimiu prefektus tegnap délben ötvenegy éves korában vakbélgyulladásból eredő megbetegedés következtében meghalt.

— **Feloldják az agrárreform alól a Csekonics-birtok egy részét.** Becskerekéről jelentik: Az agrárreform-minisztérium elhatározta, hogy a tizezer holdas Csekonics-birtokból még ötszáz holdat felold és ezzel összesen ezer hold föld felett rendelkezhetnek az uradalom.

— **Ujfajta nátha lépett fel Bécsben.** Bécsben és csaknem egész Ausztriában egy ujfajta náthamegbetegedés lépett fel, aminek következtében számos iskolát kénytelen volt a hatóság bezárni. A járványos jellegű betegség nem a nátha eddigi szokásos formájában, hanem főképpen a gyomorműködés zavarában jelentkezik. A betegnek gyomorgörsesei vannak, emellett hatalmas étvágyat érez, minden étkezés után azonban fájdalmi ujjult erővel jelentkeznek. Négy-nyolc nap alatt vége van a különben veszélytelen lefolyásu, de kellemetlen rosszulletnek. Amikor először jelentkezett ez a nátha, a megbetegedettek huzmerezésre gondoltak, csakhamar behizonyosodott azonban, hogy csak ennek a szeszélyes betegségnek egy újabb szeszélyéről van szó.

• **Lloyd Taverna** az elite-közönség találkozóhelye.

— **Szovjetellenes lázadás Turkisztánban.** Konstantinápolyból jelentik: Turkisztánban a hadsereg felázadt a szovjetkormány ellen. A lázadókhoz 4 hadtest csatlakozott. Moszkvából megfelelő számú katonaságot küldtek ki a lázadók leverésére.

— **Halálozások.** Vitéz Szekeres László őrnagy, néhai Szekeres János temesvári volt táblai tanácselnök fia, hosszas betegség után Szegeden meghalt. Anyján kívül felesége, született Csáky Eszter, három kis árvája, két fivére és kiterjedt rokonság gyászolja.

Vlad Traila Treica, lugosi magánzó, 69 éves korában meghalt. Az elhunytban Vlad Viktor mérnök, temesvári műegyetemi tanár atyját gyászolja.

— **Betörések.** A Klein Rezső Utóda lakatos cégnek a Lénau-tér 2. szám alatti műhelyébe ismeretlen tettesek az ablakon keresztül behatoltak és onnan különféle számszámokat loptak el.

— **Ugyancsak az ablak üvegének kitörése segítségével hatoltak be betörők a belvárosi tűzoltó torony mellett Weisz Zsigmond-féle papirnagykereskedés raktárába, ahonnan egy akatarkát és különböző felszerelési tárgyakat vittek el. A kár körülbelül hat-ezer lei. A rendőrség mindkét esetben megindította a vizsgálatot és a tetteseknek már nyomában van.**

— **A fegyvertartási engedélyeket be kell mutatni.** A megyei prefektúra felszólítja az összes temesvári lakosokat, akik fegyvertartási engedéllyel rendelkeznek, hogy február hó 25-én déli tizenkét óráig a prefektúra 76. számú helyiségében az engedélyeket mutassák be. Vonatkozik ez úgy a vadászfegyver, mint a revolverengedélyekre. Az illetőknek nem kell személyesen jelentkezni, aki azonban az ellenőrzést célzó terminust elmulasztja, az engedélyét elveszti és fegyverét elkobozzák.

— **Megindult a dunai hajózás.** A Csehszlovák Dunahajózási Rt. teherszállító hajói már megkezdtek a közlekedést a Dunán. Regensburg és Zimony között már elindultak az első hajók Bécsen, Pozsonyon, Komáromon és Budapesten keresztül. Zimonyból ugyancsak megindult a hajózás Orsova, Turnseverin, Giurgiu, Braila és Galac felé is.

• **Maddy & Bressó** francia zenekomikusok fellépte a Lloyd-tavernában.

— **A fogházfelügyelő ruhájában szöktek meg a rabok.** Pancsováról jelentik: Sztankovics Milivoj fogházfelügyelő a lakására rendelte Markovics Szyetiszlav és Markovics Miloszav hosszabb börtönbüntetésre jogerősen elítélt fegyenceket házi munkák elvégzésére. A két jómádár egy őrizetlen pillanatban feltörte a fogházfelügyelő ruhaszekrényét, átöltöztek a fogházfelügyelő ruháiba és kerekelt oldottak. Egész pancsova mulat a foglyok vakmerő szökésén.

— **Megbüntetett soffőr.** A rendőrbíró Merle Mátyás soffőrt, aki a Gyárvarosban a megengedettnél nagyobb sebességgel hajtott, ezer lei pénzbírsággal sújtotta.

— **Tomescu rablóvezért a csendőrök agyonlőtték.** Bukarestből jelentik: A belügyminisztériumba érkezett jelentés szerint Tomescut, a hirhéd rablóvezért, a csendőrség agyonlőtte. Tomescu megjelent az egyik morenii magaslaton, ahol a legelésző juhokat akarta elhajtani. A pásztornak sikerült értesíteni a csendőrséget és hamarosan megjelent egy őrszár. A rablóvezér ellenállást kísérelt meg, mire a csendőrök agyonlőtték.

— **Alejchemov zsidó irónak szobrot emelnek Szovjetországban.** A népbiztosok tanácsa elhatározta, hogy Charkovban, Kiebben és Odesszában szobrot emel Alejchemov Solom ismert zsidó irónak.

— **Öngyilkosság.** Juhász Giza 33 éves rónáci napszámosnó tegnap délután sósavval megmérgezte magát, a mentők a kózkórházba vitték.

— **Zsebtolvajlások a Skudier-téri piacon.** A rendőrség minden ébersége még mindig nem tudta vétni a Skudier-téri piacon minduntalan megismétlődő zsebtolvajlásoknak. Ujabban Vastagh Jánosné és Család Mária józsefvárosi lakosnők tettek feljelentést, hogy ezen a piacon kilópták zsebükből a pénztárcát. Vastagh Jánosné kára ötszáz, Család Máriaé háromszáz lei.

— **Vigyázatlan kocsis.** Ottlik János bérkocsis a józsefvárosi állomás közelében részeg állapotban olyan vigyázatlanul hajtott, hogy több járókelőt majdnem elgázolt. A rendőrbíró ezért két napi elzárásra és négyszáz lei bénzbüntetésre ítélte.

• **A Patria kabaré** és bar megszűnt és a teljesen átalakított, modern ízléssel berendezett kávéház elsőrendű művészi zónakar mellett csupán a közönség részére a modern táncok vonzó helysége.

— **Mi a siker titka?** Rónai Soma dr. ezen a címen tartott a város-háza tanácstermében előadást, melyet előkelő közönség hallgatott végig. Logikusan és számos érdekes példával mutatta ki, hogy a sikert mindenki elérheti, mert az ehhez való feltételeket a természet mindenkinek megadta, azonban ismerni kell azok felhasználásának és érvényesítésének szabályait, módjait. A hallgatóságot a talpraesett fejtegetések gyakran tapsra ragadták. Rónai dr. az előadás tiszta jóvedelmét az újságírók segélylapjának ajánlotta föl.

— **Három verekedő között — a negyedik örült.** Daba János, Blaro Péter és Neagu Achim együttesen betértek egy gyárvarosi kiskorcsmába, ahol a legjobb egyetértésben iddógáltak. Nem is volt semmi baj mindaddig, amíg a kocsmába egy fiatal napszámosasszony nem jött, akinek s kegyéért a 3 jóbarát vetelkedni kezdett. Minthogy a nőről egyikük sem akart lemondani, birokra keltek, amiből csunya verekedés lett. Azóta már régen kibékültek, mert az asszony mindhármuknak fittyet hányt és egy negyediket részesített szerelmében, a három jóbarát azonban közbötrány okozása miatt ma került a rendőrbíróasztal elé. Fejenként ötszáz lei bírságra ítélték el őket.

— **A bartancosnó kedvéért lopott.** Belgrádból jelentik: A rendőrség zsebtolvajlásan tettenérte egy előkelő belgrádi család tizenhétéves fiát. Kihallgatása alkalmával előadta, hogy kénytelen volt lopni, mert a szülei nem adtak pénzt, viszont szerelme, egy bartancosnó csak úgy volt hajlandó kitarítani mellette, ha elegendő pénzt adott neki. A nőről lemondani nem tudott s ezért a tolvajláshoz folyamodott.

Értesitem

a t. közönséget, hogy gépjavitóműhelyemet II., Árok-utca 1 sz. alól, II., **Burkus-u. 3 szám** alá helyeztem át. Műhelyemet a mai kornak megfelelőleg a legmodernebbül berendeztem és abban a helyzetben vagyok, hogy a legprecízebb gépmunkákat is el tudom végezni. **Autogénheggesztés!** Teljes tisztelettel

Husz Müller Mihály
gépjavitóműhelye

Legszebben és legjobban fest és tisztít a

Boiangeria Bănăţană

Bulevardul Carol I. No 63 (Hunyadi-ut). Ruhát, selymet, gyapjút, gyapjufonalat, tagálszalmát, tollat stb. **Minta utáni festést legpontosabban eszközlünk.** Express- és gyász munkák 6 óra alatt készülnek. Teljes tisztelettel **Boiangeria Bănăţană,** Comsa și Granatir

248



— **Ócska nadrágokat lopott.** Gligor György Nádasról való huszonhárom éves szolgálata után ittas állapotban a gyárvárosi Gránátos-utcában járkált. Pénze nem volt és látta, hogy az egyik ócskaruhakereskedés üzletben nincs senki. Találomra benyitott és a gazda pillanatnyi távollétét felhasználva ellopott három nadrágot. Mint aki jól végezte a dolgát, visszatért a korcsmába és ott tovább ivott. Egy rendőr igazolásra szólította fel, mire bevallotta tettét. Letartóztatták.

— **Magyar kommunista vége Oroszországban.** Moszkvából jelentik: Zsoldos Péter dr., aki a magyar kommunizmus alatt Kassa városának volt a vörös parancsnoka és a kommun letörése után Oroszországba szökött, ahol most kémkedés miatt letartóztatták és halálra ítélték. Az ítéletet a napokban végre is hajtották.

• **Megalakul az új városi tanács.** Az új városi tanács, amelyet pénteken választottak meg, az új tanácsosok első ülésükön az élelmiszerkérdéssel fognak foglalkozni s mint halljuk, ki fogják mondani, hogy a henteseknek mintaképp állítják oda Fa Mihály hentesmestert, akinek Telekház-tér és a Mária melletti üzletben a legtisztább és legzlesebb hentesárúja van.

— **Család a csőd-eljárás befejezése után lehet megállapítani a tömeggondnok tiszteletdíját.** Nagyváradról jelentik: Pop Sándor dr. a Kolkner cég csőd-tömeggondnoka azonnal a csőd-megnyitás után a törvényszéktől mint csődbíróságtól kérte a tömeggondnoki tiszteletdíja megállapítását. A törvényszék helyt adott a kérelemnek és a tömegekből ötszáz ezer leit ítélt meg a gondnok számára. A csődválasztmány, megfélebbizte a csődbíróság határozatát azon az alapon, hogy a tömeggondnok tiszteletdíját mindjárt a csőd-eljárás elején megállapítani: törvényellenes. A tábla tegnap tárgyalta a fellebbezést és a törvényszék határozatát megsemmisítette, egyben kimondta, hogy a csődtömeggondnok tiszteletdíját csak a csőd-eljárás befejeztével lehet megállapítani.

Művészet

• **Pénteken Bartók Béla hangversenye.** Városunk egész zeneértőközönsége nagy érdeklődéssel tekint a pénteken este a Tiszti Kaszinóban tartandó szenzációs hangverseny elé, amelyen Bartók Béla, a modern magyar zene kimagasló egyénisége, gyönyörű műsorral fogja a hallgatóságot megörvendeztetni. Már csak csekély számú jegy a »Banat«-nál.

Az Erzsébetvárosi Takarékpénztár közgyűlése

Temesvár, febr. 23.

A Temesvár-Erzsébetvárosi Takarékpénztár tegnap délután tartotta saját intézeti helyiségében rendes évi közgyűlését, amelyen Kudelich Aladár igazgató elnökölt. A közgyűlésen mintegy háromszáz részvény képviselőjében tizenegy részvényes jelent meg. Kudelich Aladár igazgató megnyitójában visszautasította azt a sokak által mostanában hangoztatott vádat, mintha sok kereskedelmi vállalat kényszeregyezségének a pénzügyintézetek volna az okai, melyek magas kamatot szednek a kölcsönök után. A magas kamatot azok teremtették meg, akik illegális uton foglalkoznak pénzügyi műveletekkel és a náluk elhelyezett pénzügy magas kamatot fizetnek. A bankok kénytelenségből mennek utánuk. A betét magas kamata magassá teszi a kölcsön kamatát is. Ez azonban nem bankok hibájából állott elő.

Schweiger Béla dr., aki a közgyűlés jegyzőkönyvét vezette, az igazgatósági jelentést, Schön Péter a mérleget, Wittenberger József pedig a felügyelőbizottság jelentését terjesztette elő, melyeket a közgyűlés mind egyhangulag tudomásul vett. Elfogadták a zárszámadásokat, tiszta nyereség felosztásáról szóló javaslatot,

végül elhatározták, hogy részvényenkint huszonöt lei osztalékot fizetnek. Az üresedésben lévő két igazgatósági tagsági állásra Niemetz Ferenc és Horváth Antal részvényeseket választották meg. A jegyzőkönyvet Irán Lajos és Buchter József hitelesítették.

Rejtvények megfejtése

A Déli Hírlap február 14-iki számának gyermekmellékletén közölt rejtvények helyes megfejtése: 1. Egyik a másik után. 2. Kétféle. 3. Jaj, haj, baj, raj, vaj, zaj.

Jó megfejtéseket küldtek be: Baumann Gizi, Kallós Ervin, Schwarz

Gusztáv, Klein Böske, Ressmann Imre, Lederer Manó, Almási Pál, Rajkovic Magda, Czifra Péter, Krausz János, László Vilmos és Latica, Wirth Rozália, Schmith Anuska, Wirth Margitt, Lambert János, Haselbeck Zoltán, Kormos Elemér, Seregi Irmuska, Kalina Mariska, Iványi Mariska, Strobl Emmi, Medgyánszky Mariska, Kovács Laci, Capdebó Dezső, Kerner Miksa, Emmert Béla, Steitner Klári, Marosi Miklós, Pfann Péter, Kertész Mancsi, Csalakovic Károly.

A sorsoláson Kovács Laci neve jött ki, aki az e heti jutalomkönyvet a Déli Hírlap kiadóhivatalában — Belváros, Szentgyörgy-tér 4. szám — átvetheti.

MOZI

Belvárosi mozi: február 24. és 25.
Gyárvárosi mozi: február 22. és 23.

Nagy attrakció!

Sláger film!

A lépvirág

vagy

A nagy boldogság

Hatalmas szentimentális dráma 8 felvonásban.

A főszerepben: POLA NEGRI

Nagy amerikai gyártmány. Monopol „Dorian-film“

Eladunk

hosszu részletre a gyárvárosi homokszedők mellett

olcsó házhelyeket

Fatelepünk tégl- és cserépraktárunk a helyszínen. Építészeti irodánk részletre fölépít. Tervek, költségvetések és kézi téglaprés ingyen áll rendelkezésre Kardos-telep intézőségénél Belváros, Str. Prímária (Városház-utca) 16 sz.



Kerékpárok

Eredeti

Waffenrad, Neumann Germania stb. nagy választékban, jutányos árak. Javítások pontosan készülnek Stamm E. ut. RESCH FERENC Temesvár-Belváros, Mercy-u. 4. 213

Két szobás modern lakás

lehetőleg erzsébetvárosi családi házban ráfizetéses cserére, vagy vételre kerestetik, viszont eladó a Gyárvárosban két szobás udvari lakás mellékhelyiségekkel. Közvetítők díjaztatnak. Cim: látogatási idő „Azonnal“ jeligére kiadóhivatalba

Egy

éjjeli őr

felvétetik Niemetz faiskolánál, Timisoara, III., Korona-utca 25

A

Grand Hotel Ferdinand téli kertje

ujjannan átalakítva megnyílt. Elsőrangú nemzetközi konyha. Kiváló italok. Figyelmes kiszolgálás. Minden este művészi hangverseny

Krimis mester

Scudier-tér és Preyer-utca sarok

Mérték utáni rendelést 3 nap alatt esztől



Tiberiu Soltész Tibor

cérna és fonalárak importja.

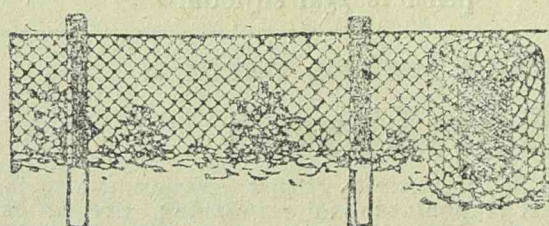
A G. B. C. védjegyű olasz cérna romániai kizárólagos egyedárúsítása.

Arad, Strada Horia 1.

Telefon: 6-83.

Sürgöncim: Drapeau.

Sodronykerítésfonatok



TELEFON 3-88

ALAP. 1879

4 és 6 szögl. nyílásokkal, tüskésodrony, sodronyszövet, sodronybetétes vaskapuk és ajtók detailban is a legelőnyösebb árak mellett

BOZSÁK MIHÁLY ÉS FIA cégnél, sodronyáru- és vasbutorgyár Temesvár-Gyárváros, Alsó-árok-utca 10.

Apró hirdetések

Egy szó ára 2 lei. Vastag betűre 5 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 25 lei. Alláskeresőknek 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Házasságot legelőnyösebben közvetít. Minden megbízás eredményéért garantiát. Cégjelzéstelen levelezés. „Amor“ Timisoara, I. Gen. Praporgescu 7.

Csapágyakat, közlőműveket, fall- és függőgyámokat, kapcsolókat legelőnyösebben szállít Friedrich Testvérek gépgyára Timisoara

Vidékre keresek jól főzni tudó szakácsnőt vagy minden szakácsnőt. Bővebbet Belváros, Erőd-utca 12, II.

Használt téglagyári gépeket megvételre keresek. Ellás Csyzó gépészmérnök Timisoara Str. Radulescu 6.

Családi ház két szoba-konyha, üzemhelyiséggel, valamint 357 m² gyümölcskert március hó 1-vel kiadó (Girodat-uton). Érdeklődni II., Selyemgyár-utca 38.

Modern két vagy három szobás lakás májusra, esetleg augusztusra keresek. Ajánlatokat Dr. Várnay Elemér Hitelbank-palota címére kérek.

Butorozott szoba fiatal emberek vagy házaspár részére kiadó. Cim: Belváros, Nándor-tér 3, III. em. 8 sz.

Hirdetmény

!! Kiárúsítás !!

Értesitem a mélyen tisztelt temesvári és környékbeli közönséget, hogy rendkívül gazdag butorraktaramat mélyen leszállított áron kiárúsítom.

Tisztelettel

Schusztér Ferenc

Temesvár-Erzsébetváros, Korona-utca 14 (a sárga villamos végállomása).

Telefon 11-91 Telefon 11-91

980 leitől feljebb a legelegánsabb francia és angol ruhák készülnek a legmodernebb fazonban WOLF P. uri-szabónál Belváros, Lonovich-utca (Jenőherceg-utca sarok) 4. 216

Friss dunai és eleven halak mindig kaphatók saját halászatból. Rendeléseket elfogad Czárán János halászmester, Preyer-utca 11.

DURA PATTERIE

Ha szép akar lenni, használjon Kalka-téle Lilliomtej-krémet, lilliomzappant, lilliompuvert, 3 színben. Kapható kizárólag Kalka Emil városi gyógyszerárában, a Fekete Sasok, Belváros, Szentgyörgy-tér.

A wieni mintavásár-

igazolványok és a kedvezményes vasutijegyek a

„BIRDEV“ utazási irodában

a mintavásár helybeli képviselőjénél kaphatók.

I. Str. Avram Iancu 4. Tel.: 8-02
IV. Str. I. C. Bratianu, Birdev-Kioszk. Telefon: 13-83

Ugyanott 262

pontos vizumbeszerzés!

„FARMODONT“ FOCKRÉM

Felelős kiadó: VARNAY ELEMÉR dr.